

EXECUTIVE COUNCIL.

---

Hong Kong.

No. 518.

*Regulation made by the Governor in Council under section 3 of the Vehicles and Traffic Regulation Ordinance, 1912, Ordinance No. 40 of 1912, on the 18th day of August, 1930.*

The Traffic Regulations set forth on pages 617-655 of the Regulations of Hong Kong, 1844-1925, are hereby further amended by the rescission of regulation 75A and the substitution therefor of the following regulation :—

75A. The driver of a vehicle shall not allow such vehicle to remain in the portion of Shaukiwan Road between Causeway Bay Road and Bay View Police Station for a longer time than is necessary for enabling persons to enter or alight from such vehicle.

D. W. TRATMAN,  
*Clerk of Councils.*

COUNCIL CHAMBER,  
*18th August, 1930.*

---

*Note.*—The rescinded regulation appeared in G.N. 218 in the Gazette of 11th April, 1930; it prohibited the bringing of a vehicle or tramcar to a stop in the portion of Shaukiwan Road referred to in the new regulation, except where necessary to enable the vehicle to leave or enter premises fronting on the said portion of Shaukiwan Road; it further prohibited the overtaking by a vehicle or tramcar of any motor vehicle or tramcar upon such portion of Shaukiwan Road.

---

Hong Kong.

No. 519

*Regulation made by the Governor in Council under section 12 of the Female Domestic Service Ordinance, 1923, Ordinance No. 1 of 1923, on the 18th day of August, 1930.*

Regulation 5 of the regulations made by the Governor in Council under the Female Domestic Service Ordinance, 1923, and set forth in Government Notification No. 568 of 1929, is hereby amended by the insertion, in paragraph (2), of “or at the Tung Wa Hospital, or at the Kwong Wa Hospital,” next after “or at any police station,”.

D. W. TRATMAN,  
*Clerk of Councils.*

COUNCIL CHAMBER,  
*18th August, 1930.*

---

*Note.*—The effect of the amendment is to provide two additional places at which report may be made by the employer, who produces the prescribed identification ticket, upon :—

- (a) the death of the mui-tsai ;
- (b) the disappearance of the mui-tsai ;
- (c) any intended removal of the mui-tsai from the Colony whether temporarily or permanently ;
- (d) any change of address of the mui-tsai or of the employer ;
- (e) the intended marriage of the mui-tsai.

If no identification ticket is produced any such report must be made at the office of the Secretary for Chinese Affairs.